

Auf einen Blick

Berufshaftpflicht-Versicherung für Dolmetscher/Übersetzer bei der Generali

Diese Versicherung deckt Personen- und Sachschäden sowie daraus resultierende Vermögensschäden ab, die in Ausübung der beruflichen Tätigkeit verursacht werden und übernimmt Gerichts-, Anwalts- und Sachverständigenkosten zur Abwehr von unberechtigten Ansprüchen. In die Berufshaftpflichtversicherung kann eine Privathaftpflichtversicherung mit Forderungsausfalldeckung sowie eine Tierhalterhaftpflicht-Versicherung eingeschlossen werden.

Schadenbeispiele zur Berufshaftpflicht-Versicherung: Ein falsch übersetzter Beipackzettel für ein Medikament führt zu einem Personenschaden. Ein Dolmetscher verursacht einen Sachschaden in den Räumen des Auftraggebers.

- Verschiedene Deckungssummen wählbar
- Ruhen des Versicherungsschutzes bei vorübergehender Angestelltentätigkeit
- Geltungsbereich Europa – gegen 25 % Zuschlag erweiterbar auf weltweit (ohne USA und Kanada)
- Versicherbar sind Dolmetscher/Übersetzer mit Dienstsitz in der Bundesrepublik Deutschland
- Mitversicherung von Angestellten zum Jahresbeitrag von 22 bis 30 Euro netto pro Person, bis maximal 5 Angestellte, darüber hinaus Einzelanfrage

Mitversichert sind:

- ✓ Personen- und Sachschäden aus Übersetzungsfehlern
- ✓ Vermögensschäden, die aus Personen- und Sachschäden resultieren (ersetzt nicht die „reine“ Vermögensschadenhaftpflichtversicherung)
- ✓ Haftpflichtrisiko aus der Beauftragung von Freien Mitarbeitern
- ✓ Haftpflichtrisiko aus der Nutzung von Internet-Technologien
- ✓ Erteilung von Sprachunterricht-/Sprachkursen
- ✓ Softwarelokalisierung (Versicherungsschutz für Personen und/oder Sachschäden)
- ✓ Terminologiearbeit
- ✓ Schulungen für Sprachtechnologien
- ✓ Schlüsselverlustrisiko beruflicher Schlüssel bis zur Höhe der Grundversicherungssumme
- ✓ Unternehmensberatung zu Sprachtechnologien und Terminologiemanagement (kein Versicherungsschutz für Vermögensschäden)

Einschluss sehr leistungsstarker und preiswerter Privathaftpflicht-Versicherung möglich:

- ✓ Familienversicherung inkl. Ehegatte, Lebenspartner (bei namentlicher Nennung) und Kinder
- ✓ weltweiter Versicherungsschutz
- ✓ Forderungsausfalldeckung inklusive

Berufshaftpflicht**	Deckungssumme	Jahresnettobeitrag	Jahresbruttobeitrag
Je Inhaber	3.000.000 Euro	68,00 Euro	80,92 Euro
Je Angestellter*		22,00 Euro	26,18 Euro
Je Inhaber	5.000.000 Euro	78,00 Euro	92,82 Euro
Je Angestellter*		25,00 Euro	29,75 Euro
Je Inhaber	10.000.000 Euro	115,83 Euro	137,84 Euro
Je Angestellter*		30,00 Euro	35,70 Euro

* Maximal 5 Angestellte versicherbar, darüber hinaus Einzelanfrage

** Beiträge für Geltungsbereich Europa. Geltungsbereich weltweit (ohne USA/Kanada) gegen 25 % Zuschlag!

Privathaftpflicht	Deckungssumme	Jahresnettobeitrag	Jahresbruttobeitrag
Familie	3.000.000 Euro	58,00 Euro	69,02 Euro
Familie	10.000.000 Euro	78,00 Euro	92,82 Euro
Tierhalterhaftpflicht	Deckungssumme	Jahresnettobeitrag	Jahresbruttobeitrag
Je Hund	3.000.000 Euro	66,00 Euro	78,54 Euro
Je Hund (125€ SB)*	3.000.000 Euro	50,00 Euro	59,50 Euro
Je Pferd	3.000.000 Euro	116,00 Euro	138,04 Euro
Je Pferd (125€ SB)*	3.000.000 Euro	85,00 Euro	101,15 Euro

* 125€ SB = 125 Euro Selbstbeteiligung je Schadenfall

Je Hund	10.000.000 Euro	89,00 Euro	105,91 Euro
Je Pferd	10.000.000 Euro	156,00 Euro	185,64 Euro

Die genannten Deckungssummen gelten pauschal für Personen-, Sach- und Vermögensschäden.

Abschluss ausschließlich über:

Boss-Assekuranz, Versicherungsmakler, Tauentzienstraße 1, 10789 Berlin
Telefon: 030-8856850 • Telefax: 030-88568588 • E-Mail: info@boss-assekuranz.com • Internet: www.boss-assekuranz.com